

Pratica C1: verbi per riferire

Scheda 2 di 3 · Person plus to

LA REGOLA

Claim, admit, deny e concede attribuiscono posizioni diverse alla fonte. Claim/admit/deny accettano that + frase. Explain e point out richiedono to prima della persona. Urge/warn/advise: persona + to + verbo; promise/refuse: to + verbo. Deny/suggest accettano -ing; accuse somebody of, apologise for e insist on richiedono -ing.

Attenzione! — l'errore tipico. Non tradurre letteralmente «ha spiegato al gruppo»: explained to the team, non explained the team.

1 Collega il verbo all'intenzione nel riferire.

acknowledge an awkward fact · assert a point to be checked · grant a point to the other side · reject an allegation

claim	
admit	
deny	
concede	

2

Scegli la costruzione corretta.

- ☐ The editor urged the team check the source.
- ☐ The editor urged the team to check the source.
- ☐ The editor urged to the team check the source.

3

Scegli la costruzione corretta.

- ☐ Officials warned residents stay indoors.
- ☐ Officials warned to residents stay indoors.
- ☐ Officials warned residents to stay indoors.

4

Scegli la costruzione corretta.

- ☐ She promised to release the full data.
- ☐ She promised releasing the full data.
- ☐ She promised the full data release to.

5

Scegli la costruzione corretta.

- ☐ He refused commenting on the draft.
- ☐ He refused to comment on the draft.
- ☐ He refused that comment on the draft.

6 Completa con una parola.

The chair the authors to revise the summary. (urge)

7 Completa con una parola.

The reviewer advised her check the original file.

8 Completa con una parola.

The archivist us to keep a copy of the receipt. (remind)

9 Completa con una parola.

The team promised publish the methods.

10 Classifica quali verbi richiedono una persona prima di to.

advise staff to check · offer to help · promise to publish · refuse to comment · urge the board to review · warn residents to leave

person + to	to without person
.....	
.....	
.....	
.....	

Pratica C1: verbi per riferire

Soluzioni · scheda 2 di 3

Ritaglia o piega questa pagina prima di consegnare la scheda.

- 1 claim → assert a point to be checked · admit → acknowledge an awkward fact · deny → reject an allegation · concede → grant a point to the other side
- 2 Scegli la costruzione corretta. → The editor urged the team to check the source.
- 3 Scegli la costruzione corretta. → Officials warned residents to stay indoors.
- 4 Scegli la costruzione corretta. → She promised to release the full data.
- 5 Scegli la costruzione corretta. → He refused to comment on the draft.
- 6 The chair urged the authors to revise the summary. (urge)
- 7 The reviewer advised her to check the original file.
- 8 The archivist reminded us to keep a copy of the receipt. (remind)
- 9 The team promised to publish the methods.
- 10 person + to: urge the board to review, warn residents to leave, advise staff to check · to without person: promise to publish, refuse to comment, offer to help